

# PSYCHE

Zeitschrift für Psychoanalyse und ihre Anwendungen

LXIX. Jahrgang, Heft 6, Juni 2015

Begründet von Alexander Mitscherlich, Hans Kunz und Felix Schottlaender

Herausgeber: Werner Bohleber

Mitherausgeberin und Mitherausgeber: Ursula Kreuzer-Haustein, Rolf-Peter Warsitz

Unter Mitarbeit von: Hermann Beland, Berlin · Karola Brede, Garzau-Garzin · Martin Dornes, Frankfurt/M. · Mario Erdheim, Zürich · José Antonio Gimbernat, Madrid · Ilse Grubrich-Simitis, Frankfurt/M. · Jürgen Habermas, Frankfurt/M. · Otto F. Kernberg, New York · Ilany Kogan, Rehovot · Edith Kurzweil, New York · Wolfgang Leuschner, Frankfurt/M. · Peter Loewenberg, Los Angeles · Eugen Mahler, Morschen · Steven Marcus, New York · Ulrich Moser, Zürich · Hartmut Raguse, Basel · Reimut Reiche, Frankfurt/M. · César Rodríguez-Rabanal, Lima · Christa Rohde-Dachser, Hannover · Georg C. Rosenwald, Ann Arbor, Mich. · Volkmär Sigusch, Frankfurt/M. · Helm Stierlin, Heidelberg · Rolf Vogt, Heidelberg

This journal is indexed in: PsycINFO/Social Sciences Citation Index/Current Contents/Social & Behavioral Sciences/EMBASE

Internet: [www.psyche.de](http://www.psyche.de)

## Inhalt

*Eli Zaretsky*

Im Schatten des Holocaust: Für eine neue Lektüre von Freuds »Der Mann Moses« 487

*Eran J. Rožnik*

Vor Babel. Freud lesen, Freud übersetzen 527

*Michael Schröter*

Über Vergangenheit, Gegenwart und Zukunft der Freud-Editionen in deutscher Sprache 551

## Buchbesprechungen

*Lieberman, E. J. & Kramer, R. (Hg.): Sigmund Freud und Otto Rank.*

*Ihre Beziehung im Spiegel des Briefwechsels 1906–1925 (Huppke)* 570

*Freud, A. & Aichhorn, A.: »Die Psychoanalyse kann nur dort gedeihen,*

*wo Freiheit des Gedankens herrscht«. Briefwechsel 1921–1949 (Peters)* 572

*Roazen, P.: Sigmund Freud und William C. Bullitt. Die ungewöhnliche Zusammenarbeit*

*zwischen dem Analytiker und dem Diplomaten (Martynkewicz)* 574

*Freud, S. & Bleuler, E.: »Ich bin zuversichtlich, wir erobern bald die Psychiatrie«.*

*Briefwechsel 1904–1937 (Richebächer)* 578

*Mösl, R. (Hg.): Eugen Bleuler. Pionier der Psychiatrie (Richebächer)* 578

*Redaktionelle Mitteilungen* 583

*Vorschau auf das Juli-Heft* 584